EL ARGOS
DE BUENOS AIRES
Y AVISADOR UNIVERSAL.

NUM. 49.--------SABADO---------26--------JUNIO-------1824.

AMERICA.

MEJICO.

Una *gaceta de Colombia*, copiando del *Indicador Constitucional*, nos transmite el siguiente interesante artículo :—

Méjico.—En uno de los periódicos de la Havana hemos leido extractos de impresos de Méjico, y en ellos ,, *La muerte y entierro de Iturbide* bajo la alegoria de un sueño. El acompañamiento del sepulcro del finado Emperador se componía de beatas, algunos religiosos, señores de placas y bordados, los militares fautores de la corona, los escritores panejiristas de la coronacion ; viejas, (concluye el impreso) monjas y todas clases de fanáticos. El templo donde se depositó el cadaver tenia una inscripcion que decía—*me fabricó el fanatismo, por él fuí consagrado al despotismo.* El epitafio gravado en la losa que cubría el cadaver de Iturbide es el siguiente :—

Bajo esta losa fria
Yace el nuevo Pigmaleon
Que osó ultrajar la nacion
Hasta en su soberanía.
Manejó la hipocresía
Sin tino y al estricote :
Gobernó cual monigote.
¡ Detente, pues, pasagero !
Y dí : ,,que Agustin primero
Fué el segundo D. Quijote."

Al salir la comitiva del templo se vió rodeado el edificio de un crecido número de tropas, y muy lucidos generales que con una sola voz de *libertad* se desplomó el templo envolviendo en sus ruinas el cadaver, y á toda la multitud. Al estrépito despertó el autor del artículo, y dijo lo que sigue ,,Beneméritos Santa Ana, Victoria, Bravo, Guerrero, Echeverri. Bivanco, Negrete, y demas jefes que con solo vuestra palabra derrocais los templos de la tiranía, y erijis el santuario de las leyes; mi patria os debe su libertad segunda vez ; vosotros recibireis las bendiciones de la posteridad : nuestros descendientes al recordar vuestros nombres inmortales, vuestras proesas y virtudes, derramarán con la mas grande efusion de sus corazones ternísimas lágrimas de júbilo y placer, y depositadas vuestras cenizas en el templo mismo que habeis reedificado, vuestra alma será conducida á la mansion de los justos."

COLOMBIA.

Siéndonos ya conocido el modo en que han sido recibidos los Ministros de los Estados Unidos de Norte América, en Chile y Buenos Aires, nos parece que interesará saber lo mas notable de este acto en Colombia. Lo siguiente ha sido en consecuencia extraido de los números 114 y 115 de la *Gaceta* de aquella república, correspondientes al mes de Diciembre último.

El 16 de Diciembre de 1823 en la capital de Bogotá fue recibido con todas las formalidades de práctica el Honorable Ricardo C. Anderson, en la clase de Ministro Plenipotenciario de los Estados Unidos cerca del Gobierno de Colombia ; y presentado ante el Vice Presidente de la República dijo—

SEÑOR PRESIDENTE :

,,El Presidente de los Estados Unidos animado del mas ardiente deseo de continuar las relaciones de perfecta armonía y generosa amistad entre nuestros países respectivos, me ha ordenado exponer muy satisfactoriamente los sentimientos liberales que le animarán siempre y al pueblo de los Estados Unidos, hácia las instituciones libres de todos los paises. Yo os ofrezco sus sinceros deseos por la restauracion de la paz en esta República y por la mayor prosperidad de sus ciudadanos"

,,Mi propia admiracion de las instituciones libres de Colombia y del modo glorioso con que ellas han sido creadas y sostenidas ofrece la prenda mas segura de la sinceridad de mis sentimientos. Si esta mision produjese los medios mas felices de dar solidez y estabilidad á los sentimientos armoniosos de nuestros compatriotas, será ella un manantial de alegría pura para todos los amigos de los gobiernos libres."

,,Es en este continente y en este siglo, Sr. Presidente, que el hombre ha vuelto á descubrir aquella verdad largo tiempo perdida: ,,que bajo los cielos, el es capaz de gobernarse ,,asi mismo : que Dios no le ha dado en vano el entendi- ,,miento de un ser humano." Todos los motivos que pue-

den obrar sobre el hombre bueno, le urgen á querer las instituciones fundadas sobre el desarrollo de aquellas verdades y alimentar los principios que pueden solamente sostenerlas. El mas sublime espectáculo que podemos gozar es contemplar á nuestros semejantes explicandoles con razon y argumentos esta verdad „que el consentimiento voluntario es la sola fuente del poder político." Cuando una nacion está penetrada de esta verdad su libertad se halla colocada fuera de los tiros de la fuerza, ó del fraude.

„Bajo tales gobiernos nosotros podemos con fundamento esperar ver al pueblo de este continente consagrado solamente á aquellas artes que ofrecen aliento y satisfaccion á la vida doméstica y el mayor lustre á los progresos intelectuales y que absteniendose de toda cosa víl y grosera dedica sus potencias al adelantamiento de si mismo y de la patria. Por largo tiempo ha sido la doctrina de los déspotas, que las artes de la paz no eran suficientes para llenar las ocupaciones del hombre y su sinceridad en esta doctrina ha sido ilustrada con la matanza de muchos millones de individuos. Es pues, el alto deber de aquellos que guian los destinos de las hermosas Repúblicas de América, manifestar la falsedad de una doctrina tan mortificante á los buenos y consolodora solamente á los tiranos. El tiempo no nos ha permitido todavia mirar en su plena extension, el efecto que los principios de gobierno desenvueltos en este continente pueden tener sobre los hábitos y sobre las prácticas de los hombres, pero se ha descubierto ya lo bastante para alegrar á los amigos de la paz, y animarles á renovar su vigilancia en el sostenimiento de aquellos principios que abjuran la guerra y el derramamiento de sangre, y conducen solamente á la paz."

„En conclusion, Sr. Presidente, permitaseme decir, que como el establecimiento de esta República ofrece al mundo el mas brillante ejemplo del triunfo, de la virtud, y del valor, así continue ella siendo por generaciones un instrumento ilustre de la Omnipotencia, de la verdad, y de la buena causa."

„Terminando el discurso, el Sr. Anderson entregó á S.E. el Vice-Presidente sus credenciales de Ministro Plenipotenciario de los Estados Unidos, é impuesto de su contenido le cumplimentó por su feliz llegada á la capital de la República diciendole entre otras cosas: „que así como los Estados Unidos habian sido siempre el gran luminar que habian tenido á la vista en sus conflictos los habitantes de esta parte de la América, ellos, y particularmente el gobierno y pueblo de la República de Colombia se esforzarían ahora en la paz á acreditar al país clásico de la libertad americana el alto aprecio que hacia de su gobierno y de sus instituciones políticas, y sus deseos de adelantar y estrechar cada vez mas las relaciones amistosas que felizmente existen entre ambas naciones."

PERU.

La introduccion al decreto que insertamos el Miércoles expedido en Trujillo por el Sr. Bolivar reconcentrando los Ministerios del Gobierno; y un papel impreso de oficio en el mismo Lima obtenido por la via del Alto Perú en el cual hemos visto la proclama que ahora dos meses llegó à Buenos Aires, dada por el Marques de Torre Tagle contra el General Bolivar y la causa del Perú, nos han convencido ya de que fuimos demasiado prudentes cuando nos resistimos á dar un completo ascenso á un hecho tan degradante. Créemos, pues, que la proclama es del Marques: que el Marques ha renegado; y aun cuando no queremos deshonrar nuestras columnas insertando los términos en que lo ha hecho, nos parece favorecerlas llenando el compromiso en que desde entonces nos pusimos para el caso de resultar comprobado. Por lo tanto, el Argos consagra á la memoria de este suceso la siguiente inscripcion que se repetirá cada mes todo el tiempo que el Perú tarde en corresponder á esta infamia con un castigo proporcionado.

EL PATRIOTISMO ARGENTINO

A la memoria de la traicion del Peruano

TORRE TAGLE.

CHILE.

Podemos asegurar afianzados en autoridades respetables que la expedicion del Sr. Freire á Chiloe que actualmente está de regreso en Concepcion no ha perdido mas que de 300 á 400 hombres en toda la campaña, bien que si se detiene en aquella costa cuatro dias mas todo el ejército hubiera concluido porque ningun buque hubiera podido salvarse en fuerza de los grandes temporales que se sucedieron. La expedicion hizo su regreso por el puerto de Talcahuano, y los transportes habian padecido algo. El arribo del Sr. Freire al territorio libre de la república parece que habia salvado enteramente á esta de una convulsion en la capital, capitaneada por el partido liberal, confiando este partido en que el Sr. Freire integraría el ministerio con personas que mereciesen la pública aceptacion por sus principios y por sus luces: se insiste en que está indicado por el primer ministerio que vacó por el viage del Sr. Egaña para Europa, el Sr. Coronel Pinto: y que en consecuencia se succedería en aquel Estado un órden mas próspero.

BRASIL.

RIO JANEIRO.—Todo cuanto hemos recibido impreso y manuscrito de esta ciudad descubre que el imperio de D. Pedro ha llegado ya á aquellas circunstancias que á tiempo se calcularon por los hombres pensadores de ambos países. Un papel publicado el 28 de Mayo último en el mismo Janeiro (*Malageta Extraordinaria*) despues de hacer un cuadro horroroso del estado del imperio, manda á la atencion del Emperador sin el menor disimulo esta importante verdad—„*Que la ilusion para nada sirve, y que el Rio Janeiro va á encontrarse solito, si de una vez no es asistido*

por una mano de maestro"—Reservando para los números siguientes dar una completa idéa del estado convulso en que se halla todo el norte del Brasil, nos contraerémos á agregar con respecto al Janeiro que anunciándose allí muy deveras la salida en Mayo de una expedicion de Lisboa de 12,000 hombres para aquel puerto, se había aumentado la agitacion quejándose de que el Emperador nada hacía para repeler la invasion, siendo voz general la de que esta se hacía de acuerdo entre D. Juan y D. Pedro, y los ministros de uno y otro. Esta agitacion había tomado mucha mas fuerza en los últimos dias de la salida del buque que ha conducido la correspondencia, por haberse sabido que en aquellos mismos instantes el Emperador delante de su consejo se había pronunciado decididamente por la union del Brasil con Portugal: y que aun cuando se había mostrado una fuerte oposicion en el consejo mismo, D. Pedro estaba empeñado en llevar adelante esta idéa, para lo cual había reunido todas las tropas en la Playa Grande. En breve, pues, deben esperarse noticias curiosas de aquella capital, que hoy como nunca reducida á su solo círculo, se halla en una fatal crisis.

PROVINCIAS DEL RIO DE LA PLATA.
BUENOS AIRES.

TEATRO.—Tal es la estrechez de nuestras columnas comparadas con el sumo interés de los eventos que estàn sucediendo en la escena verdadera del mundo que tenemos que referir en ellas, que rara vez nos deja un lugar para decir algo sobre lo que pasa en la escena imitativa del Teatro; mas la produccion de una tragedia nueva de mérito forma época en la nuestra, y debemos al menos anunciarla. En esta semana se ha representado por primera vez la tragedia de *Argia* en cinco actos, saliendo de la misma pluma que la de *Dido* en tres; y ambas obras que ejecutan tanto, y que prometen mucho mas, particularmente la última, dan que sentir á todos los que saben admirar el ingenio sin envidiarlo,—á todos los que desearian verlo premiado, en la persona del autor, con las felicitaciones cordiales que tanto ha merecido,—á todos cuantos desearian espontaneamente estrecharle afectuosamente entre los brazos, reconociendole por el Sofocles y el Racine de nuestro pais.

Las personas de la nueva tragedia son solo cuatro: *Creon*, rey de *Tebes*; un vasallo y partidario suyo nombrado segun recordamos *Eudómidon; Adrasto*, rey de Argos, y su hija *Argia*, viuda de Polinéceo. Como el siglo y el lugar del argumento son tan remotos de nosotros, no nos hallamos dispuestos á culpar el autor por haberse separado de la historia; y poco nos importa en el dia que Creon muera por sus propias manos, ó por las de Teséo,—y Argia por no querer casarse con aquel ó por haber ayudado á *Antígone* á dar sepultura al cadaver de Poliniceo,—con tal que se produzca un drama interesante, y esto lo ha sabido ejecutar con solo los cuatro personages referidos, sosteniendose y aumentandose por cinco actos, sin que se entrevea el desenlace.

La unidad de la *accion* se observa tan natural como rígidamente; y parece que esta cabe tambien (lo que rara vez sucede) dentro de los límites de la del *tiempo* sin notable violencia; pero no se puede decir lo mismo en cuanto á la del *lugar*; y en la Argia, como en casi todas las piezas que se han escrito sobre el propio modelo, obedeciendo á una ley que impuso el estado imperfecto del teatro antiguo, y no la razon, se quebranta otra,—la mas indispensable de todas al buen drama,—la verosimilitud; y ni es verosimil, ni aun posible, que Creon, rey, y rey guerrero, con el enemigo sitiando sus muros, y la sedicion pronta á romperse entre su propio pueblo, se contente con saber cuanto pasa por la boca de un partidario que entra y sale; que Creon, astuto y traidor se fie del todo en tales circunstancias en las profesiones amistosas de este agente; que pierda por fin las horas mas críticas de su vida en declamacion y amenazas, y hasta el extremo de dejarse sorprender, en la misma crísis de su suerte, por el enemigo en lo interior de su palacio. ¿Quien no ve que cosa igual nunca ha podido suceder, sino en el teatro? Repetimos que esto es el defecto inherente del *genero* y no el del autor, sino en cuanto él ha querido sujetarse á las cadenas que el género impone. Otro sacrificio de lo verosimil que se ha hecho á la unidad de *lugar*, es la venida del rey de Argos, sin arma, sin escolta, sin cambio de rehenes, al palacio de su enemigo, y este enemigo el pérfido y sanguinario Creon; se salvaría un tanto este defecto si Adrasto diese por motivo de su imprudencia la esperanza de volver á ver en él á su hija; se perdonan muchas locuras, sobre todo en el teatro, á un amor excesivo y el paternal tiene toda la dignidad que pide la tragedia. Con todo, esta obra hace mucho honor al talento de su autor; á mas de lo hermoso del lenguage, abunda en situaciones interesantes aunque no todas nuevas; los conflictos, por ejemplo, en que se halla Argia en la cruel alternativa de aceptar la mano del tirano, ó de verle sacrificar á su hijo, recuerdan los de la Andrómaca de Racine, puesta en iguales circunstancias; la escena en que cae y se queda desmayada en presencia de Creon, es, en cuanto sabemos tan nueva como feliz.

Este tirano de Tebas, sino nos equivocamos, suele llamarse en castellano *Creonte*; y se notan, sino padecemos igual error en esto tambien, dos falsas cantidades en los nombres de la misma heroina, y de la hermana de su esposo: esta es *Antígone*, y aquella *Argía*, ó mas bien *Arguía*, si se quisiera conservar la pronunciacion griega, que efectivamente vale mas en la poesía que la jota que nos han legado los moros. Un poeta clásico no reputa por triviales estas cosas. Cuando llegue al caso de imprimirse esta tragedia, se servirá francamente su autor de nuestro *Avisador Universal* para anunciarlo al público cuantas veces quiera; y si el público, no se hace un deber de comprar muchos ejemplares, diremos....diremos que los Argentinos ni hacen caso de fomentar el ingenio indígeno, ni conocen cuan árduo es el

escribir una buena tragedia; y antes que el autor de esta emprenda otra (sino llega tarde ya el consejo) le aconsejamos exâmine por la sola luz de su propio intelecto, si los críticos modernos franceses tienen razon, ó han podido tenerla, atribuyendo *perfeccion* al arte dramático en su misma *infancia*. Por lo demas esperamos que admitirá gustoso las felicitaciones mas sinceras qne nosotros le consagramos.

VARIEDADES.

EMPRESTITOS.—Un papel de Londres, de fines de Marzo, dice, que el comercio de aquella ciudad tendrá que entregar, en el decurso del presente año, por cuenta de *emprestitos extrangeros* las cantidades siguientes :—

	Pesos.
Francia........................	50.000,000
Méjico........................	37.500,000
España........................	25.000,000
Colombia........................	20.000,000
Brasil........................	12.500,000
Nápoles........................	10.000,000
Olanda........................	10.000,000
Perú........................	10.000,000
Buenos Aires........................	5.000,000
Portugal........................	2.500,000
Grecia........................	2.500,000
Austria........................	2.500.000
Para trabajar las minas............	2.500,000
	190.000,000

Parece chanza; pero no hay porque dudar del hecho; la lista que se publica diariamente en las gacetas de Londres de los precios corrientes de las acciones de los varios empréstitos extrangeros negociados allí ocupa ahora un lugar muy notable en ellos; en una que tenemos delante, fecha 2 de Abril, se enumeran veintiseis clases distintas. Los fondos ingleses del 3 por ciento subieron aquel dia á 95 ¼.

Concluye la Lista de los Periódicos de Londres.

Modern Voyages and Travels.—*Viages modernos.*
Monthly Magazine.—*Almacen Mensual.*
—— —— Review.—*Revista Iden.*
- —— Repository.—*Repositorio iden.*
——— Literary Register.—*Registro Literario iden.*
Navy List.—*Lista de la Marina.*
New Evangelical Magazine.—*Almacen Evangelico nuevo.*
—— European Magazine.—*Almacen Européo id.*
—— Monthly Magazine.—*Almacen Mensual id.*
—— Edinburgh Review.—*Revista de Edinburgo nuevo.*
—— Orthodox Journal.—*Diario Ortodojo.*
Pamphleteer.—*Folletista.*
Philosophical Magazine.—*Almacen Filosofico.*
Pocket Magazine.—*Almacen Portátil.*
Portfolio.—*Cartera.*
Quarterly Journal of Foreign Medicine.—*Diario de Medicina Extrangera.*
Quarterly Review.—*Revista trimestre.*
Repository of Arts.—*Repositorio de las Artes.*
Retrospective Review.—*Revista de Recuerdos.*
Sailors' Magazine.—*Almacen Naútico.*
Sporting Magazine.—*Almacen del Cazador.*
Sunday School Teacher.—*Instructor del Domingo.*
Technical Repository.—*Repositorio Técnico.*
Youth's Monthly Visitor.—*Visita Mensual de los Jovenes.*
O Padre Amaro.—(*en portugués.*)

AVISO DE LOS EDITORES.

En la semana entrante se publican tres números, uno extraordinario conteniendo la acta extendida en toda forma del recibimiento del actual Señor Gobernador, con la alocucion que hizo en el mismo acto el Gobierno Delegado; y varios documentos últimamente recibidos del Alto Perú sobre las circunstancias políticas de los jefes españoles serviles y constitucionales.

EL AVISADOR UNIVERSAL.

SE vende un criado jóven con principios de albañil, el que quiera comprarlo véase con su dueño en la calle de la Reconquista num. 42—tienda de Vico.—

A distancia como de 7 leguas de la ciudad en la costa del Rio de la Matanza y con dos aguadas permanentes se vende una estancia, que consiste en 6050 varas de frente á dicho Rio. y legua y media de fondo; la cual tendrá como 3000 cabezas de ganado vacuno, y como 2500 obejas, los respectivos caballos, bueyes &c., se hará alguna rebaja de su tasacion; él que quiera comprarla, se verá con D. Juan J. Eciza, que vive cuadra y media de la plaza de la Residencia para Barracas calle de Santo Domingo.

SE vende una fábrica de sombreros finos, con todo lo existente en ella, y diez y seis criados esclavos: el que guste tomarla puede verse con D. José Juan de Larramendi, calle de la Universidad media cuadra de la plaza chica para el Sud, casa baja—Junio 21.

EN el almacen de D. Nicolas Corbalan, calle de la Esmeralda, del Hospital de Mugeres, media cuadra para el Retiro, No 39, se venden semilla de cebolla blanca de Chile, y semilla de alfalfa, peros y granadas frescos y guindas secos ......Tambien hay un coche de alquiler bueno, y listo para marchar á la de Mendoza: quien lo necesito vease con el dicho Corbalan.

EN la Plaza de Lorea, calle de la Victoria, casa No 322, venden los útiles pertenecientes al giro que ha tenido esta casa. Por su situacion y comodidad es aprópósito para el acopio de toda clase de frutos, y granos del pais: él que quiera tener derecho á alquilarla vease con el sugeto que habita dicha casa.

EN la Calle de Maypú, 3 cuadras del Mercado para el Retiro, No. 13, se venden dos armàrios que contienen cada uno 59 cajones, 70 tarros de mayor á menor: él que quiera comprar los vacios ó surtidos se podrá ver con el boticario de la esquina de Martinez, Plaz. N.

Enseñanza de Mùsica.

Lorenzo Salvini, con su esposa Carolina, profesores de Música, hacen saber á este respetable público que desde el dia 1 del próximo Julio admitirán en su casa (calle de la Plata en los altos que están en el almacen número 61) á todos los jòvenes de ambos sexos, que sus padres ò parientes quieran dedicar al estudio de la música, canto y ejecucion de piano; á cuyo efecto darán dos horas de leccion diaria, desde las 6 hasta las 8 de la noche, á excepcion de los dias festivos, y al precio de 4 pesos mensuales por cada discípulo.

Persuadidos tanto de la comodidad como de la excelencia de su método por unos principios fáciles y seguros, creén dichos profesores hacer un servicio útil é importante al público aficionado; y ofrecen convencer practicamente de sus ventajas de cuatro en cuatro meses, contando desde su establecimiento.

Sobre la decencia necesaria en una reunion de ambos sexos que debe aprender á un mismo tiempo los tres géneros de música ofrecidos, están precavidos los recelos de los padres de familia en esta parte; y los señores que gusten podrán acercarse á los anunciadores profesores á imponerse tanto sobre este particular como sobre otras razones conducentes, que la estrechez de un aviso no permite explanar. Buenos-Aires 25 de Junio de 1824.

Lorenzo Salvini

SE vende un terreno que hace esquina en el hueco de Da. Gracia que contiene 16 varas de frente con 70 de fondo:—él que quiera comprarlo en esta Imprenta darán razon de su dueño.

OTRO terreno se vende situado del hueco de Da. Gracia 3 cuadras para el campo: que contiene 70 varas de frente y 70 de fondo y hace esquina con edificio de tres piezas de material:—en esta Imprenta darán razon.

PRECIO UN REAL.
IMPRENTA DE LOS EXPOSITOS.